

TORRANCE UNIFIED SCHOOL DISTRICT
ENGLISH LEARNER MULTICULTURAL ADVISORY COMMITTEE

Dear Parents,

Your interest and participation in your child's education are very important. We have meetings with the parents of English Language Learners four times a year to tell you about our school program, and to answer any questions you may have. We would also like to have your ideas about how we can help your children. You are invited to attend an English Learner Multicultural Advisory Committee meeting at:

Place Library, Room D
Date October 7
Time 5:30 pm

Sincerely,

اهتمامكم ومشاركتم مهمة للغاية. لذا نود إبلاغكم بوجود أربعة اجتماعات كل عام لأهالي متعلمي اللغة الإنجليزية وذلك لإعلامكم بالبرامج الدراسية في المدرسة، ولإجابة على استفساراتكم. كما وإننا نود الاستماع لآرائكم عن أفضل الوسائل لمساعدة أطفالكم، لذا اتم مدعوون حضور اجتماع اللجنة الإرشادية لتعدد الخلفيات الثقافية ومتعلمي اللغة الإنجليزية في:

對於貴子女的教育關心及參與是非常重要的。所以每年學校與英文語言學習學生的家長們舉行會議四次。一方面報告本校對貴子女的教育方針，同時解答你們對學校的一切疑問。對於如何幫助貴子女的學業，學校也願意知道你們的意見。請各家長屆時參加這次英語學習多元文化委員會的會議在：

توجه و شرکت شما در تحصیل فرزندتان بسیار مهم می باشد. ما با شما والدین عزیز فرزندتان زبان انگلیسی چهار بار در سال ملاقات می کنیم تا شما را در جریان برنامه های مدرسه بگذاریم و جوابگوی سؤالاتان باشیم. ما همچنین خواستار نظرات و عقاید شما در مورد بهتر کمک کردن به فرزندتان میباشیم. شما دعوت شده اید به شرکت در جلسه هیئت مشورتی چند فرهنگی فرزندتان زبان انگلیسی در:

お子さんの教育に関心を持ち参加することは、とても大切なことです。私達は英語学習生のご両親と学校のプログラムについて話し合い、ご質問に答えるためにミーティングを年に4回開いています。私達が学校でお子さんの手助けをする方法について、何か良いお考えがあればお聞かせ下さい。ぜひ、英語学習生多文化諮問委員会にご出席下さい。

TORRANCE UNIFIED SCHOOL DISTRICT
ENGLISH LEARNER MULTICULTURAL ADVISORY COMMITTEE

자녀들의 교육에 학부모님의 관심은 매우 중요합니다. 저희는 영어를 배우는 학생의 학부모님과의 모임이 일년에 네 번 있는데, 이 모임에서는, 학교의 교육과정에 대해서 설명하고, 학부모님이 가지고 계신 질문에 답해 드리고 있습니다. 저희는 어떻게 하면 여러분의 자녀를 더 잘 도울 수 있는지에 대해서 여러분의 의견을 듣고 싶습니다. 영어 학습자 다문화 자문위원회에 여러분의 참석을 바랍니다.

O seu interesse e a sua participação na educação de seu/sua filho(a) são muito importantes. Nós realizamos reuniões com os pais de aprendizes del língua inglesa 4 vezes ao ano para discutir o nosso programa escolar e responder a quaisquer perguntas que vocês tenham. Nós também gostaríamos de ouvir as suas idéias sobre como nós podemos ajudar os/as seu/suas filhos(as). Vocês estão convidados a participar da reunião do Comitê Conselheiro Multicultural para Aprendizagem de Inglês no dia, local e horário abaixo:

Su interés y participación en la educación de sus hijos es muy importante. Tenemos reuniones con los padres de los alumnos de aprendizaje de Inglés 4 veces al año para comentarles sobre nuestros programas escolares y contestar cualquier pregunta que puedan tener. También nos gustaría tener sus ideas sobre como podemos ayudar a sus hijos. Están invitados a asistir a la reunión de la Comisión Asesora Multicultural para Aprendizaje de Inglés en: